# RoughCam<sup>®</sup> IPP1387

# Betriebsanleitung





#### Inhaltsverzeichnis

1	Eir	nleitung	4
2	Te	chnische Daten	5
	2.1 2.2 2.3 2.3 2.3 2.4 2.5		6 6 7
3	Sic	cherheitshinweise	9
4	Mo	ntage	10
5	Ele	ektrischer Anschluss	12
	5.1 5.2 5.2 5.2 5.2	2 Stecker Belegungen (RJ45)	13 18 19
6	Ar	beiten im Kameragehäuse	20
	6.1 6.2 6.3 6.4 6.5 6.6 6.7	Arbeitsvorbereitung Öffnen des Gehäuses Entfernen/ Einstecken einer SD Speicherkarte Status-LED Hardware Reset Verschließen des Gehäuses Batterie	20 24 24 25
7	Ne	tzwerkzugriff und Visualisierung	26
	7.1 7.2 7.3	Browser SupportZuweisen der IP Adresse Kennwort/ Identifikation	26
8	Ins	standhaltung / Wartung / Änderungen	28
9	En	tsorgung / Wiederverwertung	28
1	0 2	Zeichnungen & 3D Modelle	28
1	1 \	Weiterführende Dokumentation	30
1:	2 1	Notizen	31



# Abbildungsverzeichnis

Tab.2-1 Modellschlüssel	5
Bild 2-1 Schnittdarstellung SKD01-T	6
Bild 2-2 Schnittdarstellung ASKD02-T	7
Bild 2-3 Schnittdarstellung SKDP03-T	7
Bild 2-4 Schnittdarstellung ASKDP03-T	8
Tab. 2-2 Sonstige technische Daten	9
Tab. 4-1 Montagezubehör	11
Bild 5-1 RoughCam IPP1387 Potentialausgleich	12
Tab. 5-1 Anschluss Potentialausgleich	12
Bild 5-2 Kabelverschraubung (KLE) und Zuleitung	13
Bild 5-3 RoughCam IPP1387 T10-VA2.3.K3.BOR2-N.H-xxx.N- <u>T</u>	13
Bild 5-4 RoughCam IPP1387 T10-VA2.3.K3.BOR2-N.H-xxx.N- <u>P</u>	14
Bild 5-5 Video Tutorial ExTB-3	14
Tab. 5-2 Aderbelegung des Klemmkastens ExTB-3 (N-Variante)	14
Tab. 5-3 Aderbelegung des Klemmkastens ExTB-3 (ASKD02-T)	15
Tab. 5-4 Aderbelegung des Klemmkastens ExTB-3 (SKDP03-T)	15
Tab. 5-5 Aderbelegung des Klemmkastens ExTB-3 (ASKDP03-T)	16
Bild 5-6 Musterbeschaltung des Klemmkastens ExTB-3 (ohne Heizung)	16
Bild 5-7 Musterbeschaltung des Klemmkastens ExTB-3 (mit Heizung)	17
Bild 5-8 Foto des belegten Klemmkastens ExTB-3	
Tab. 5-6 Sicherungsempfehlung	
Bild 5-9 Stecker Belegung RJ45	19
Bild 6-1 Entfernen des Wetterschutzdaches (1/2) (Abb. exemplarisch)	21
Bild 6-2 Entfernen des Wetterschutzdaches (2/2) (Abb. ähnlich)	21
Bild 6-3 Öffnen der RoughCam IPP1387 (Abb. ähnlich)	
Bild 6-4 Montageadapter mit Einbaukomponenten	23
Bild 8-1 Axis IP Utility	27

#### Revisionshistorie

Produkt: RoughCam® IPP1387

Titel: Betriebsanleitung der RoughCam<sup>®</sup> IPP1387

Doc. -ld. 241203-PT10BA-SHe-RoughCam-IPP1387\_de\_rev.00.docx

Verfasser: Sabine Heinz Erstelldatum: 03.12.2024

Rev	Datum	Name	Bemerkung	Freigabe
Index				
0	03.12.2024	S.Heinz	Erstellung des Dokuments auf	
			Grundlage der ExCam IPP1387,	



## 1 Einleitung

Bei der RoughCam IPP1387 handelt es sich um eine leistungsfähige IP-Megapixel-Kamera der allerneuesten Generation mit 5-Megapixel Auflösung bei 2592 x 1944 Punkten. Die Kamera bietet HDTV-Auflösung und ein leistungsstarkes Remote Zoom und Fokus Objektiv (mit i-CS).

Die RoughCam-Reihe ist für unterschiedlichste industrielle Applikationen einsetzbar. Das Kamerasystem ist optimal für härteste Industriebedingungen geeignet, gleichermaßen für Indoor- und Outdoorbereiche. In der Kombination von Edelstahlgehäuses, optionaler Schutzlackierung, sowie diverser Zubehörkomponenten, kann die Resistenz gegenüber extremen Umweltbedingungen (Salzwasser Korrosion, Hochsäureumgebungen, Sonneneinstrahlung, hohe mechanische Belastung etc.) zusätzlich ausgeweitet werden. Durch den Einsatz hochwertiger PTFE Dichtungen wird der Gehäuseschutzgrad IP66/68 (IEC /EN 60529) gewährleistet und die chemische Resistenz maximiert. Für mehr Informationen beachten Sie unsere Produktseite unter

https://www.samcon.eu/de/produkte/roughcam/roughcam-ipp1387/

Bei der Entwicklung der RoughCam IPP1387 wurde sehr hoher Wert auf Sicherheit sowie mechanische Präzision und hochwertigen Edelstahl gelegt.



# 2 Technische Daten

# 2.1 Modellvarianten

1)	2)	3)	4)	5)	6)
Produktname	Тур	Gehäuse-	Temp	Kabellänge [m]	Terminierung
		(kombination)	bereich	Kabeltyp	
RoughCam	T10-	VA2.3.K3.BOR2-	N.H-	005.N-	Р
IPP1387	T10-	VA2.3.K3.BOR2-	N.H-	005.N-	Т
	T10-	VA2.3.K3.BOR2-	N.H-	005.A-	Р
	T10-	VA2.3.K3.BOR2-	N.H-	005.A-	Т
	T10-	VA2.3.K3.BOR2-	LL.H-	005.N-	Р
	T10-	VA2.3.K3.BOR2-	LL.H-	005.N-	Т
	T10-	VA2.3.K3.BOR2-	LL.H-	005.A-	Р
	T10-	VA2.3.K3.BOR2-	LL.H-	005.A-	Т

Tab.2-1 Modellschlüssel

# Erklärung:

		Funktionelle Kamerabeschreibung der RoughCam Serie (technische Daten/ Spezifikation des <u>Kameramoduls</u> )				
2)	T <b>10</b> =	SAMCON Produktions- <u>Typ 10,</u> (Kameras für sichere Bereiche)				
3)	VA2.3.K3.BORX = VA2.3.K3.BORX = VA2.3.K3.BORX = VA2.3.K3.BOR2 =	Gehäusekombination (Edelstahl 1.4404) mit großem Durchmesser Ø <sub>VA2</sub> =113mm) T11 VA2.3 Gehäuse mit maximaler Rumpflänge (L <sub>.R</sub> = 310mm) K3 Kabel- und Zuleitungsflansch Borosilikatschauglasscheibe DIN7080 (Standard, für Videokameras im				
		sichtbaren Spektralbereich: $\lambda$ = 3502000 [nm] und fotografischer Infrarot Bereich NIR, nicht geeignet für Thermografie Applikationen (MIR/ FIR), für Kameras ohne Wischer				
4)	<b>N</b> .X =	Normaler Umgebungstemperaturbereich, keine eingebaute Heizung (T <sub>amb</sub> > -10°C)				
	N.H = LL.H =	Hochtemperaturbeständige Batterie verbaut (T <sub>amb</sub> < +60°C) Eingebaute PTC Heizung (T <sub>amb</sub> > -60°C)				
5)	<b>005</b> .N =	Anschlusskabellänge in Meter zum Auslieferungszeitpunkt; 5m ist die Standard Kabellänge, max. Kabelreichweite beträgt: <u>003100</u> [m]				
	005. <b>N</b> = 005. <b>A</b> =	Nicht armiertes Kabel Armiertes Kabel				
6)	P =	Plug- Abschluss ( <i>Standard</i> ) CAT6, RJ-45 Netzwerkstecker (heavy duty), AWG 26-22, Kontaktbelegung gemäß Spezifikation EIA/TIA-568 <b>B</b>				
	T =	Terminal Box (Klemmkasten)- Abschluss ( <i>Optional</i> ) 4 x PoE Mode A Anbindung (Camera PoE) 24VDC (Heater) (siehe elektrischer Anschluß)				



#### 2.2 Elektrische Kennwerte der Kamera

#### Einspeisung der Heizung mit 24 V DC:

Spannungsversorgung: 24 V DC

Leistungsaufnahme: ca. 40W@-60°C (temperaturabhängig)

Einspeisung der Kamera mit PoE:

Spannungsversorgung: PoE, IEEE 802.3af/802.3at Typ1 Klasse 3

Bezugsspannung: +48 V DC (44...54 V DC)

Maximale Leistungsaufnahme: 11,73 W Typische Leistungsaufnahme: 4,24 W

### 2.3 Verbindungsleitung

Beschreibung: Datentransfer und Leistungsversorgung des

Kameramoduls (DIN EN 60079-14 konform),

Mantelfarbe: Grün (GN), ähnlich RAL6018

#### 2.3.1 Verbindungsleitung bei Modellen ohne Heizung (SKD01-T/ASKD02-T)

Systemkabel SKD01-T:

Außendurchmesser:  $9,10 \pm 0,2 \text{ mm}$ 

Biegeradius: 10 x D<sub>a</sub> bei Installation, 5 x D<sub>a</sub> nach Verlegung

Datenleitung: 4 x 2 x AWG22/1 CAT.6

Eigenschaften: PUR halogenfrei, flammwidrig, UV-resistent,

chemische Beständigkeit, geschirmt

Quicklink:

https://www.samcon.eu/fileadmin/documents/de/60-Montage&Installation/SKD01-T Datenblatt.pdf

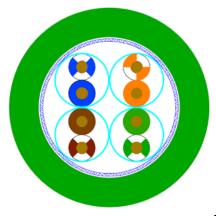


Bild 2-1 Schnittdarstellung SKD01-T



Systemkabel ASKD02-T:

Außendurchmesser:  $12,0 \pm 0,4 \text{ mm}$ 

Biegeradius: 20 x D<sub>a</sub> bei Installation, 10 x D<sub>a</sub> nach Verlegung

Datenleitung: 4 x 2 x AWG23/1 CAT.6

Eigenschaften: PUR halogenfrei, flammwidrig, UV-resistent,

chemische Beständigkeit, geschirmt

(siehe www.samcon.eu)

Quicklink:

https://www.samcon.eu/fileadmin/documents/de/60-Montage&Installation/ASKD02-T Datenblatt.pdf

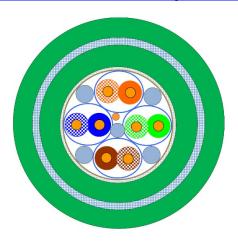


Bild 2-2 Schnittdarstellung ASKD02-T

### 2.3.2 Verbindungsleitung bei Modellen mit Heizung (SKDP03-T/ASKDP03-T)

Systemkabel SKDP03-T:

Außendurchmesser:  $12,40 \pm 0,3 \text{ mm}$ 

Biegeradius: 8 x D<sub>a</sub> bei Installation, 4 x D<sub>a</sub> nach Verlegung

Datenleitung: 4 x 2 x AWG23/1 CAT.6 Leistungselemente: 3G1.5 (BK-BU-GN/YE)

Eigenschaften: PUR halogenfrei, flammwidrig, UV-resistent,

chemische Beständigkeit, geschirmt

Quicklink:

https://www.samcon.eu/fileadmin/documents/de/60-Montage&Installation/SKDP03-T Datenblatt.pdf

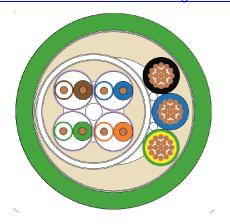




Bild 2-3 Schnittdarstellung SKDP03-T



Systemkabel ASKDP03-T:

Außendurchmesser:  $15,50 \pm 0,6 \text{ mm}$ 

Biegeradius: 15 x D<sub>a</sub> bei Installation, 10 x D<sub>a</sub> nach Verlegung

Datenleitung: 4 x 2 x AWG23/1 CAT.6 Leistungselemente: 3G1.5 (BK-BU-GN/YE)

Eigenschaften: PUR halogenfrei, flammwidrig, UV-resistent,

chemische Beständigkeit, geschirmt

Quicklink:

https://www.samcon.eu/fileadmin/documents/de/60-Montage&Installation/ASKDP03-T Datenblatt.pdf



Bild 2-4 Schnittdarstellung ASKDP03-T

#### 2.4 Videotechnische Kennwerte

Wir verwenden die AXIS P1387 Netzwerk-Kamera innerhalb der druckfesten Kapselung. Bitte entnehmen Sie Details zu den videotechnischen Daten der Produktdokumentation von AXIS®:

https://www.axis.com/de-de/products/axis-p1387



#### 2.5 Sonstige technische Daten

Schutzart: IP66/68 (IEC /EN 60529)

Transport-/ Lagertemperatur: -40°C...+65°C

Umgebungstemperatur: -10°C...+60°C (Typ...N.H)

-60°C...+60°C (Typ...LL.H)

	Kamera	Klemmkasten
Zul. Umgebungstemperatur	-10°C +60°C	-60°C +55°C
	(bei PoE Einspeisung)	
	-60°C +60°C	
	(bei zusätzlicher 24 V DC Ein-	
	speisung)	
Schutzart EN 60529/IEC 529	IP66/68	IP66
	(Prüfbedingungen: 24h/3m	
	Wassersäule 5°C)	
Gehäusematerial	Edelstahl WNr.: 1.4404	Polyesterharz
Gewicht	Ca. 7,8 kg	Ca. 1 kg
Abmessungen	D113mm x 310mm	145mm x 145mm x 71mm

Tab. 2-2 Sonstige technische Daten

#### 3 Sicherheitshinweise

Bitte beachten Sie unbedingt die nationalen Sicherheits- und Unfallverhütungsvorschriften und die nachfolgenden Sicherheitshinweise in dieser Betriebsanleitung!



### Achtung!

Zur Reparatur dürfen nur Originalteile des Herstellers verwendet werden. Reparaturen dürfen nur vom Hersteller in Übereinstimmung mit national geltenden Regeln durchgeführt werden.



#### Achtung!

Externe Wärme und/oder Kältequellen sind bei der Montage zu beachten. Die zulässigen Temperaturbereiche für Lager-, Transport- und Betriebsbedingungen müssen eingehalten werden!



# 4 Montage

Für das Errichten und Betreiben sind die relevanten nationalen Vorschriften sowie die allgemein anerkannten Regeln der Technik maßgebend. Vor der Montage ist die Kamera auf eventuelle Transportschäden am Gehäuse und am Kabel zu überprüfen. Montage, elektrischer Anschluss und Inbetriebnahme darf nur von ausgebildetem Fachpersonal vorgenommen werden.

#### **Arbeitsvorbereitung:**



#### Achtung!

Bereiten Sie Ihre Arbeit sorgfältig und in Übereinstimmung mit den jeweiligen Vorschriften vor.

Damit die Netzwerkkamera ein möglichst ideales Bildergebnis liefert, ist der Aufstellungsort sorgfältig zu planen (Lichtverhältnisse, Objektdistanz bzw. -größe, Blickwinkel und minimaler Objektabstand zur Fokussierung).

- Verwenden Sie geeignete Werkzeuge/ Hilfsmittel
- Sorgen Sie für sicheren Stand bei Ihrer Arbeit
- Verhindern Sie unbedingt statische Aufladung



#### Achtung!

Beachten Sie die nationalen Sicherheits-, Errichter- und Unfallverhütungsvorschriften und die Sicherheitshinweise in dieser Betriebsanleitung!

Die RoughCam® IPP1387 besteht aus einem Kameragehäuse, sowie wahlweise, einem Anschlussraum. Beide Bereiche sind mit einer armierten Leitung 5 Meter voneinander abgesetzt. Montieren Sie die Kamera dem gewünschten Blickfeld entsprechend. Montieren Sie den Anschlussraum möglichst gut zugänglich, um den elektrischen Anschluss zu erleichtern.



#### Achtung!

Beachten Sie die nationalen und lokalen Vorschriften für die Montage schwerer Lasten. Ergreifen Sie im Zweifelsfall geeignete Sicherheitsmaßnahmen.

Zeichnungen für Bohrbilder und weiterführende Informationen finden Sie auf unserer Produktseite:

#### Quicklink:

https://www.samcon.eu/de/produkte/roughcam/roughcam-ipp1387/



# Optionales Montagezubehör

Wandausleger WMB	WALL MOUNT BRACKET WMB-VA2.3 Wandausleger für Geräte der T10-VA2.3-Serie Geeignet für eine hängende Montage. Material: Edelstahl 1.4404 Traglast: 45 kg Abmessungen: 445 x 140 x 185 mm
Wetterschutzdach WPR	WEATHER PROTECTION ROOF WPR-VA2.3 Wetterschutzdach für Geräte der T10-VA2.3-Serie
Mastadapter PMB	POLE MOUNT BRACKET PMB-VA2.3  Mastadapter für VA Wandausleger  Material: Edelstahl 1.4404  Geeignet für Mastdurchmesser  zwischen 50 und 100 mm  Belastbarkeit: 50 kg  Abmessungen:120 x 180 (x 130 bei Mast Ø 60 mm)

Tab. 4-1 Montagezubehör



#### 5 Elektrischer Anschluss



Achtung!

Der elektrische Anschluss des Betriebsmittels darf nur durch Fachpersonal erfolgen!



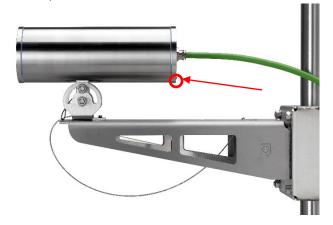
Achtung!

Das Gehäuse der RoughCam<sup>®</sup> Serie ist unbedingt über den PA-Anschluss zu erden.

Die RoughCam® IPP1387 wird mit einem elektrischen Anschlusskabel des Typ SKD01-T/ASKD02-T (Modelle N.H) oder des Typ (A)SKDP03-T (Modelle LL.H) ausgeliefert. Die maximale Übertragungsreichweite von Kamera zur nächsten aktiven Netzwerkschnittstelle beträgt 100 Meter und kann individuell durch den Kunden bestimmt werden. Elektrotechnische Anschlussarbeiten <u>im Inneren des Gehäuses</u> von Seiten des Anwenders sind nicht zulässig.

#### 5.1 Potentialausgleich

Potentialausgleich/Erdung des Kameragehäuses ist zwingend erforderlich, um statische Aufladung und somit Begünstigung einer Funkenbildung zu vermeiden. Hierfür befindet sich eine Schraubklemme rückseitig rechts unten (siehe Bild 5.1). Der Querschnitt des Potentialausgleiches hat den nationalen Erdungsvorschriften zu entsprechen (mindestens 4 mm²).



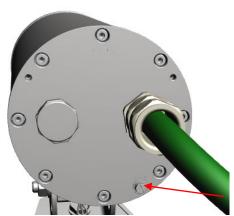


Bild 5-1 RoughCam IPP1387 Potentialausgleich

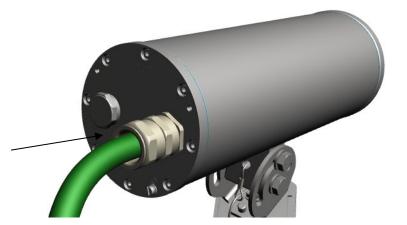
#### Anschlusstabelle:

Potential	Farbe (IEC 60757)	Querschnitt	Bemerkung
PA	GN/YE	4 mm <sup>2</sup> (starr)	Klemme: Schlitzschraube M4x0,7 (DIN 84) mit
			Unterlegscheibe Ø9mm (DIN 125A),
			3Nm Anzugsdrehmoment beachten!

Tab. 5-1 Anschluss Potentialausgleich



### 5.2 Anschlussarbeiten und Absicherung



KLE (ADE 1F Typ6 M20) SKDP03-T - digitaler Videostream, Steuerung und Leistungsversorgung (PoE) des Kamera Moduls

Bild 5-2 Kabelverschraubung (KLE) und Zuleitung

Über das grüne Systemkabel erfolgt die Kommunikation und der Datentransfer mit angeschlossenen Netzwerkgeräten sowie parallel die Spannungsversorgung (PoE) der Kamera. Um die Leistungsversorgung der RoughCam IPP1387 (*Powered Device*/ PD) zu gewährleisten, muss der Power-over-Ethernet Versorger (*Power Sourcing Equipment*/ PSE) auf der Anschlussseite (bspw. PoE Switch, PoE Injektor, Midspan etc.) die Spezifikation IEEE 802.3af oder 802.3at Typ 1 Klasse 3 ("Klassifikationsstrom: 26-30 mA @48 VDC, max. Speiseleistung PSE: 11.73 W, max. Entnahmeleistung PD: 6.49 – 12.95 W") erfüllen. Die Datenübertragung der RoughCam IPP1387 Serie nutzt eine 100 Mbit/s Ethernet Verbindung (100BASE-TX).

Die Abbildungen 5.3 und 5.4 illustrieren die potentiellen Kabelkonfektionierungen der RoughCam IPP1387. Mögliche Kabelabschlüsse sind: Klemmkasten oder Stecker.



Bild 5-3 RoughCam IPP1387 T10-VA2.3.K3.BOR2-N.H-xxx.N-T





Bild 5-4 RoughCam IPP1387 T10-VA2.3.K3.BOR2-N.H-xxx.N-P

#### **Video Tutorial:**

Beachten Sie unser Video-Tutorial:

"SAMCON 01 Wiring the cable SKDP03-T to the junction box ExTB-3" <a href="https://go.samcon.eu/v01">https://go.samcon.eu/v01</a>





Bild 5-5 Video Tutorial ExTB-3

Die Aderbelegung des SKD01-T nach Standard EIA/TIA-568B für 100BaseTX und 24VDC ist wie folgt:

Kamera (T568B)	Farbe SKD01-T	Klemme	Querschnitt- fläche	Bemerkung
	(IEC60757)			
Tx+	WH / OG	1	0,32 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
Tx-	OG	2	0,32 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
Rx+	WH / GN	3	0,32 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
Rx-	GN	4	0,32 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE +48 VDC)	WH / BU	5	0,32 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE +48 VDC)	BU	6	0,32 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE GND)	WH / BN	7	0,32 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE GND)	BN	8	0,32 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
GND/SHD	YE / GN	PE	2,5 mm <sup>2</sup>	Flex

Tab. 5-2 Aderbelegung des Klemmkastens ExTB-3 (N-Variante)



# Die Aderbelegung des ASKD02-T nach Standard EIA/TIA-568B für 100BaseTX und 24VDC ist wie folgt:

Kamera (T568B)	Farbe ASKD02-T (IEC60757)	Klemme	Querschnitt- fläche	Bemerkung
Armierung	YE / GN	PE	2,5 mm <sup>2</sup>	Flex
Tx+	WH / OG	1	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
Tx-	OG	2	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
Rx+	WH / GN	3	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
Rx-	GN	4	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE +48 VDC)	WH / BU	5	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE +48 VDC)	BU	6	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE GND)	WH / BN	7	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE GND)	BN	8	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
GND/SHD	YE / GN	PE	2,5 mm <sup>2</sup>	Flex

Tab. 5-3 Aderbelegung des Klemmkastens ExTB-3 (ASKD02-T)

# Die Aderbelegung des SKDP03-T nach Standard EIA/TIA-568B für 100BaseTX und 24VDC ist wie folgt:

Kamera	Farbe	Klemme-	Querschnitt-	Bemerkung
(T568B)	SKDP03-T	ExTB-3	fläche	
	(IEC60757)			
Tx+	WH/OG	1	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
Tx-	OG	2	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
Rx+	WH / GN	3	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
Rx-	GN	4	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE +48 VDC)	WH / BU	5	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE +48 VDC)	BU	6	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE GND)	WH / BN	7	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE GND)	BN	8	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
GND/SHD	YE / GN	PE	2,5 mm <sup>2</sup>	Flex
L+	BK	9	1,5 mm <sup>2</sup>	L+ 24VDC
L-	BU	10	1,5 mm <sup>2</sup>	L- 24VDC
PE	YE / GN	PE	1,5 mm <sup>2</sup>	PE

Tab. 5-4 Aderbelegung des Klemmkastens ExTB-3 (SKDP03-T)



Die Aderbelegung des ASKDP03-T nach Standard EIA/TIA-568B für 100BaseTX und 24VDC ist wie folgt:

Kamera	Farbe	Klemme	Querschnitt-	Bemerkung
(T568B)	<b>ASKDP03-T</b> (IEC60757)		fläche	
Armierung	YE / GN	PE	2,5 mm <sup>2</sup>	Flex
Tx+	WH / OG	1	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
Tx-	OG	2	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
Rx+	WH / GN	3	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
Rx-	GN	4	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE +48 VDC)	WH / BU	5	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE +48 VDC)	BU	6	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE GND)	WH / BN	7	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
(PoE GND)	BN	8	0,26 mm <sup>2</sup>	Massivleiter
GND/SHD	YE / GN	PE	2,5 mm <sup>2</sup>	Flex
L+	BK	9	1,5 mm <sup>2</sup>	L+ 24VDC
L-	BU	10	1,5 mm <sup>2</sup>	L- 24VDC
PE	YE / GN	PE	1,5 mm <sup>2</sup>	PE

Tab. 5-5 Aderbelegung des Klemmkastens ExTB-3 (ASKDP03-T)

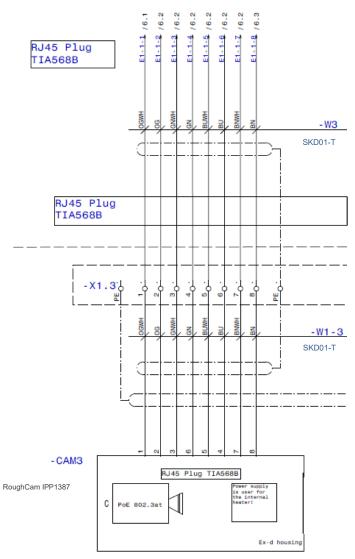


Bild 5-6 Musterbeschaltung des Klemmkastens ExTB-3 (ohne Heizung)



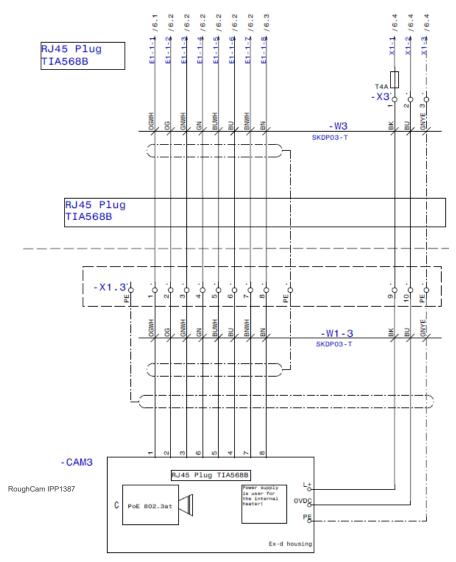


Bild 5-7 Musterbeschaltung des Klemmkastens ExTB-3 (mit Heizung)

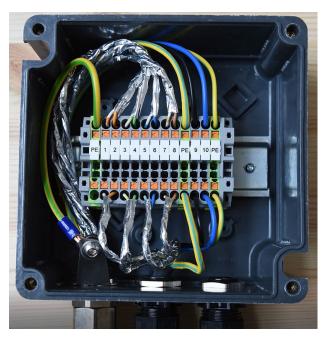


Bild 5-8 Foto des belegten Klemmkastens ExTB-3





#### Achtung!

Führen Sie die Folierung bis etwa 15 mm an die Klemmen heran, um Fremdübersprechen zu verhindern. Achten Sie darauf, dass die Folierung keinen Kurzschluss der Datenpärchen verursachen kann!



#### Achtung!

Führen Sie den Twisted-Pair-Verbund ca. 10mm an die Klemmen heran um die Störfestigkeit zu gewährleisten.



#### Achtung!

Verwenden Sie ausschließlich von SAMCON freigegebene Klemmen.



#### Achtung!

Überprüfen Sie Ihre Netzwerkinstallation abschließend per Class-D Link Test.

#### 5.2.1 Absicherungen

Eine Absicherung der PoE Speisung ist nicht notwendig.

Die Absicherung der Spannungsversorgung ist abhängig vom verwendeten Kabelquerschnitt sowie von der Kabellänge.



#### Achtung!

Die Absicherungsempfehlung bezieht sich auf 40W@24VDC bei 100 Meter 1,5mm²



#### Achtung!

Im Einschaltmoment der Heizung treten hohe Stromspitzen auf! Träge Sicherungen sind zu verwenden.



#### Achtung!

Beachten Sie die nationalen und internationalen Vorschriften in Bezug auf Selektivität und Leitungsschutz.

Potential/	Farbe	Leiteraufbau	Spannung	Maximale Leistungsaufnahme/ Si-
Adernr.	(IEC60757)			cherung
L+ / 1	BK	1,5mm <sup>2</sup> , Litze	+24 V DC	40 W Dauerleistung
L-/2	BU	1,5mm <sup>2</sup> , Litze	0 V DC / GND	Feinsicherung:
				(L+) 4000 mA -T- träge
				(Hohe Einschaltstromspitze!)
PE	YE/GN	1,5mm <sup>2</sup> , Litze	PE	

Tab. 5-6 Sicherungsempfehlung



#### 5.2.2 Stecker Belegungen (RJ45)

Die Datenübertragung der RoughCam IPP1387 Serie nutzt eine 100 Mbit/s Ethernet Verbindung (100BASE-TX).

Im Falle eines Kabelabschlusses mit Stecker ist dieser in die RJ45 PoE Buchse des Netzwerkgerätes (PSE) zu stecken. Das Netzwerkgerät (PSE) darf während der Verbindung mit dem Stecker bereits aktiv sein, eine Reihenfolge der Spannungszuschaltung ist nicht zu befolgen.



#### Achtung!

Verwenden Sie geeignete RJ45 Stecker! Achten Sie auf Schirmung, Querschnitt und Außendurchmesser des Kabels!



#### Achtung!

Es ist unbedingt auf eine korrekte Rangierung der Einzeladern gemäß "EIA/TIA-568B" zu achten.



#### Achtung!

Überprüfen Sie Ihre Netzwerkinstallation abschließend per Class-D Link Test.

Eine genaue Anleitung zum Verbinden des RJ 45 Steckers finden sie in unserem Video Tutorial: "SAMCON 03 Mounting and installing the RJ45 jack to SAMCON cables" https://go.samcon.eu/v03





Bild 5-9 Stecker Belegung RJ45



#### 5.2.3 Prüfungen vor Spannungszuschaltung



#### Achtung!

Vor Inbetriebnahme des Betriebsmittels sind die in den einzelnen nationalen Bestimmungen genannten Prüfungen durchzuführen. Außerdem ist vor der Inbetriebnahme die korrekte Funktion und Installation des Betriebsmittels in Übereinstimmung mit dieser Betriebsanleitung und anderen anwendbaren Bestimmungen zu überprüfen.



### Achtung!

Unsachgemäße Installation und Betrieb der Kamera kann zum Verlust der Garantie führen!



#### Achtung!

Nehmen Sie die Kamera nicht bei Temperaturen unter 0°C in Betrieb!

### 6 Arbeiten im Kameragehäuse

Das Öffnen des Gehäuses ist kundenseitig nur auszuführen, wenn unbedingt nötig. Gründe hierfür sind lediglich das Austauschen der SD-Speicherkarte oder ein Hardware-Reset. Das Gehäuse muss äußerst vorsichtig geöffnet und nach Beendigung der Arbeiten wieder verschlossen werden! Hierbei ist Schritt für Schritt gemäß den nachfolgenden Arbeitsschritten vorzugehen.

#### 6.1 Arbeitsvorbereitung



#### Achtung!

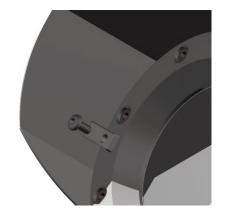
Bereiten Sie Ihre Arbeit sorgfältig und in Übereinstimmung mit den jeweiligen Vorschriften vor.

- Verwenden Sie geeignete Werkzeuge/ Hilfsmittel
- Sorgen Sie für sicheren Stand bei Ihrer Arbeit
- Verhindern Sie unbedingt statische Aufladung

#### 6.2 Öffnen des Gehäuses

Ist die RoughCam IPP1387 mit einem Wetterschutzdach ausgestattet (optionales Zubehör), muss dieses zu Beginn der Arbeiten entfernt werden. Hierzu sind 4x 12mm Linsenschrauben M4\*0,7 vorder- und rückseitig an den Bügelhalterungen zu lösen (Bild 6-1).





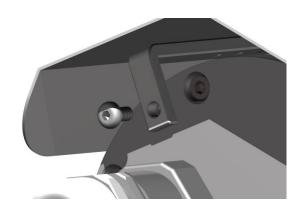


Bild 6-1 Entfernen des Wetterschutzdaches (1/2) (Abb. exemplarisch)

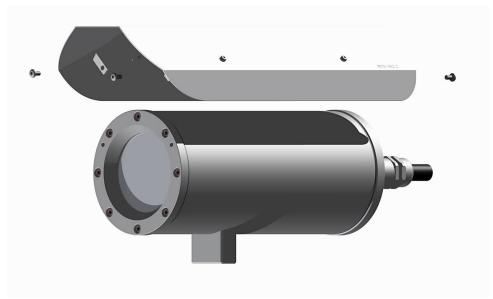


Bild 6-2 Entfernen des Wetterschutzdaches (2/2) (Abb. ähnlich)

Zum Öffnen des Edelstahlgehäuses (T11 VA2.3.x.x) der RoughCam IPP1387 müssen die acht Innensechskant Zylinderkopfschrauben (DIN 912/ ISO 4762) mit zugehörigen Federringen (DIN 127 A) rückseitig am Kabel- und Zuleitungsflansch gelöst werden (siehe Bild 6-3). Vorsicht vor Haut- und Kleidungskontakt mit den Gewinden. Dort befindet sich LOC-TITE® 243™ (chemische Basis: Dimethacrylatester) zum Schutze selbstständiger Lockerung der Schraubverbindung durch Stöße, Vibrationen und zu Dichtungszwecken. Das Öffnen des vorderseitigen Schauglasflansches ist nicht nötig und unzulässig!

Der Kabel- und Zuleitungsflansch ist vorsichtig und möglichst gerade nach hinten herauszuziehen. Durch entstehenden Unterdruck kann das Entfernen des Flansches ggf. schwerfällig sein.



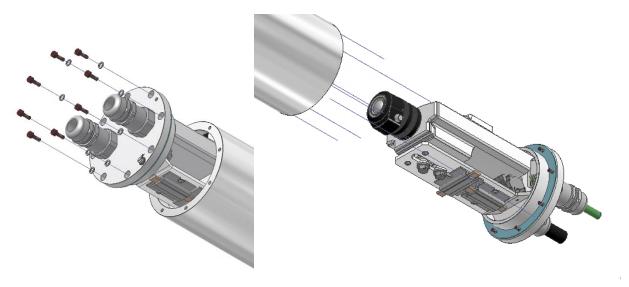


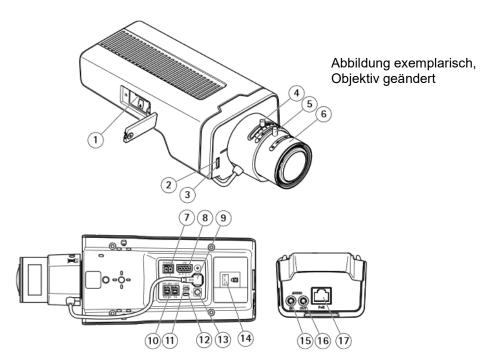
Bild 6-3 Öffnen der RoughCam IPP1387 (Abb. ähnlich)

**Achtung**: Montageadapter mit PTC Gehäuseheizung, Kameramodul und Optik, sowie die CB06 Temperatursteuerung, ggf. Hilfsrelais und Klemmleiste sind am Kabel- und Zuleitungsflansch fixiert. Auch hier ist vorsichtig und sehr präzise zu arbeiten, um eine Verkantung oder Beschädigung der Einbauten zu vermeiden!

Vorsicht vor Haut- und Kleidungskontakt an der zylindrischen Passung. Dort befindet sich Schmierpaste (ölhaltig) zum Schutze der Oberfläche vor Passungsrost und mechanischer Beanspruchung.

Beim Öffnen des Gehäuses die GYLON® Flachdichtung (bläulich, RAL5012) nicht beschädigen oder verschmutzen! Die Flachdichtung ist lose am Kabel- und Zuleitungsflansch angebracht und nur durch die Schraubverbindungen fixiert!





- 1 microSD-Kartensteckplatz
- 2 Status LED
- 3 Eingebautes Mikrofon
- 4 Zoomregler
- 5 Feststellschraube für den Fokusring
- 6 Fokusring
- 7 Netzanschluss (DC)
- 8 E/A-Anschluss
- 9 Blendenanschluss
- 10 RS485/422-Anschluss
- 11 Netz-LED
- 12 Netzwerk-LED
- 13 Steuertaste
- 14 Sicherheitsschlitz
- 15 Audioeingang
- 16 Audioausgang
- 17 Netzwerkanschluss (PoE)

Bild 6-4 Montageadapter mit Einbaukomponenten



#### 6.3 Entfernen/ Einstecken einer SD Speicherkarte

#### Hinweis:

Die RoughCam IPP1387 verfügt über einen Slot für eine <u>microSDHC</u> Speicherkarte (siehe Bild 6-4 1). Gespeicherte Video Files können über das Web Interface abgespielt und gelöscht werden und sind ebenso in einer Downloadliste verfügbar. Die auf der Speicherkarte befindlichen Videos sind außerdem via FTP Server im Netzwerk erreichbar.

Muss die Speicherkarte durch den Benutzer ausgetauscht werden, sollte diese nach Möglichkeit unbeschrieben und mit einem <u>ext4</u> oder <u>vFAT</u> Dateisystem vorformatiert werden.



Bei Berührung von elektronischen Komponenten ist auf Potentialaus gleich, bzw. Erdung des Körpers zu achten (ESD Kleidung, Handgelenk Manschette mit PA, etc. tragen)!

#### 6.4 Status-LED

Die Status-LED (Bild 6-4) ist nur bei geöffnetem Kameragehäuse für den Anwender sichtbar.

#### 6.5 Hardware Reset

Um sämtliche Parameter der RoughCam IPP1387 einschließlich IP Adresse auf Standardeinstellungen zurückzusetzen, muss ein Hardware Reset durchgeführt werden.

Die Parameter können über die Weboberfläche oder manuell zurückgesetzt werden. Ist die Kamera im Netzwerk nicht mehr erreichbar oder einem unkontrollierbaren Zustand, muss der Reset manuell durchgeführt werden. Hierzu ist wie folgt vorzugehen:

- 1. Kameraeinbaumodul (Axis P1387) von der Stromversorgung trennen
- 2. Steuertaste 13 (siehe Bild 6-4) gedrückt halten und gleichzeitig Spannungsversorgung (PoE) zuschalten.
- 3. Steuertaste so lange gedrückt halten bis die Statusanzeige 2 (Bild 6-4) gelb aufleuchtet (kann bis zu 30 Sekunden beanspruchen).
- 4. Steuertaste loslassen. Sobald Statusanzeige grün leuchtet (kann bis zu einer Minute dauern), ist die P1387 auf Axis Werkseinstellungen zurückgesetzt. Wenn kein DHCP Server im Netzwerk vorhanden ist lautet die IP Adresse dann: 192.168.0.90 (Subnetzmaskierung 255.255.255.0).
- 5. IP Adresse und Passwort können neu festgelegt werden. Sollte der Hardware Reset nicht zufriedenstellend sein, bzw. sollte die Netzwerkkamera schwerwiegendere Konflikte aufweisen oder nicht mehr wie gewohnt arbeiten (Fehler in der Browservisualisierung, Einfrieren des Bildes, Steuerbefehle werden nicht mehr verarbeitet, Verlangsamung des Systems etc.) muss ggf. die aktuelle Firmware neu eingespielt, oder ein Update installiert werden (siehe Kap.7).



#### 6.6 Verschließen des Gehäuses

Beim Verschließen ist in umgekehrter Reihenfolge wie beim Öffnen des Gehäuses vorzugehen. Es dürfen ausschließlich Originalschrauben aus dem Lieferumfang verwendet werden.

Bei Kabel- und Zuleitungsflansch <u>K3</u> werden 8x Zylinderkopfschrauben M4\*0.7 (ISO metrisch rechtsdrehend) mit 12 mm Gewindelänge verwendet (DIN 912/ ISO 4762, Güte 6g). Werkstoffe von Schraubverbindungen sind identisch zum Edelstahlgehäuse (Standard WNr.: 1.4404 AISI316L).



# Achtung! Schließen Sie keine Fremdkörper im Gehäuse ein.

Demontierte Schraubensicherungen (Federringe DIN 127 A) müssen wieder eingesetzt werden.

Die blaue GYLON® Flachdichtung muss, entsprechend dem Lochbild des Flansches, unbeschädigt eingesetzt zwischen Flansch und Rumpf sitzen. Die Seitenposition der flachen Oberfläche / Anpressfläche ist hierbei beliebig.

Wird beim Verschließen festgestellt, dass die Oberfläche des Passungsspaltes verschmutzt oder ungenügend geschmiert ist, ist diese mit einem sauberem Reinigungstuch und geeignetem Reinigungsmittel zu entfetten und zu säubern. Anschließend mit einem für diesen spezifischen Anwendungsfall geeigneten Schmiermittel einfetten (z.B. Molykote® P-40 Paste für Standardanwendungen oder Spezialfett OKS 403 bei starkem Seewassereinfluss).

Die Schraubverbindungen von Flansch- und Rumpf Bauteilen müssen immer mit einem Drehmoment von <u>3 Nm</u> über Kreuz angezogen werden! Ein übermäßiges Anziehen der Schraube kann zum Abriss des Zylinderkopfes führen.



Zylinderkopfschrauben zur Verbindung des Rumpfes mit dem Flanschbauteil müssen immer mit Loctite versehen mit 3 Nm Drehmoment über Kreuz und gleichmäßig festgezogen werden!

#### 6.7 Batterie

Die RoughCam IPP1387 ist mit einer hochtemperaturbeständigen Panasonic Knopfzelle BR2330A/VAN ausgestattet, mit der die interne Echtzeituhr (RTC) versorgt wird. Die Batterie darf auf keinen Fall vom Kunden ersetzt werden. Wenden Sie sich in diesem Fall an den Hersteller.



# 7 Netzwerkzugriff und Visualisierung

Erläutert sind die wichtigsten Schritte zur Erstinbetriebnahme der Kamera. Das Konfigurationsmenü der Web Oberfläche ist intuitiv und bietet eine Vielzahl an Konfigurationen. Eine ausführliche Dokumentation zur Bedienung der Web Oberfläche ist der Axis Bedienungsanleitung zu entnehmen oder im Internet unter folgender Adresse zu finden:

http://www.axis.com/de/de/products/axis-p1387



Die RoughCam IPP1387 ist bei Auslieferungszustand auf die zutreffende Netzfrequenz eingestellt (50Hz oder 60Hz). Sollte die Kamera an einem Standort mit anderer Netzfrequenz eingesetzt werden, kann es zu Bildflackern insbesondere in Leuchtstoffröhren Umgebungen kommen. In diesem Fall muss in das Menü System Options > Advanced > Plain Config navigiert werden und die entsprechende Einstellung vorgenommen werden.

User: root Password: root

# 7.1 Browser Support

Eine aktuelle Auflistung unterstützter Web Browser, Betriebssysteme, erforderlicher Addons und ggf. Einschränkungen sind unter nachfolgendem Link nachzulesen:

http://www.axis.com/techsup/cam servers/tech notes/browsers.htm



#### 7.2 Zuweisen der IP Adresse

Die RoughCam IPP1387 ist auf die Nutzung in einem Ethernet-Netzwerk ausgelegt und benötigt eine IP-Adresse für Zugriff und Steuerung. In den meisten Netzwerken ist heutzutage ein DHCP-Server eingebunden, der angeschlossenen Geräten automatisch IP-Adressen zuweist.

Wenn Ihr Netzwerk über keinen DHCP-Server verfügt, wird für die RoughCam IPP1387 die **Standard-IP-Adresse 192.168.0.90** (Subnetzmaskierung 255.255.255.0) verwendet. Die Nutzung des AXIS IP Utility ist die empfohlene Methodik zur Festlegung einer IP-Adresse unter Windows.





# Falls Sie die IP-Adresse nicht zuweisen können, müssen ggf. die Einstellungen der Firewall überprüft werden!

AXIS IP Utility erkennt automatisch im Netzwerk vorhandene ExCam Geräte und visualisiert diese in einer Geräteliste. Mit dieser Anwendung kann man auch eine statische IP-Adresse manuell festlegen. Hierzu muss die RoughCam IPP1387 Netzwerkkamera im gleichen Netzwerksegment (physisches Subnetz) installiert werden, wie der Computer, auf dem das AXIS IP Utility ausgeführt wird. Die RoughCam IPP1387 hat die Netzwerksignatur "Axis P1387" (siehe Bild 8-1). MAC Adresse und Seriennummer zur eindeutigen Geräteidentifikation werden ebenfalls ermittelt und dargestellt.

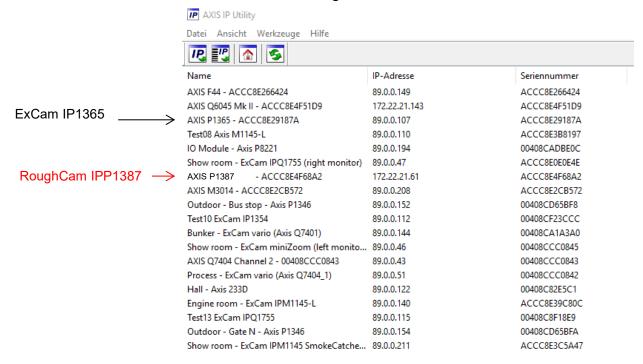


Bild 8-1 Axis IP Utility

#### 7.3 Kennwort/ Identifikation

Der Benutzername ist werkseitig festgelegt auf: root
Das Kennwort ist werkseitig festgelegt auf: root



# 8 Instandhaltung / Wartung / Änderungen

Die erforderlichen Wartungsintervalle sind anwendungsspezifisch und daher vom Betreiber in Abhängigkeit von den Einsatzbedingungen festzulegen. Sollte bei einer Wartung festgestellt werden, dass Instandsetzungsarbeiten erforderlich sind, sind diese durchzuführen oder in die Wege zu leiten.

Instandsetzungsarbeiten und Reparaturen dürfen nur mit SAMCON Prozessleittechnik GmbH Originalersatzteilen vorgenommen werden. Im Zweifelsfall ist das betroffene Betriebsmittel der Firma SAMCON Prozessleittechnik GmbH zur Reparatur zurückzugeben. Umbauten oder Änderungen an den Betriebsmitteln sind nicht gestattet.

# 9 Entsorgung / Wiederverwertung

Bei der Entsorgung des Betriebsmittels sind die jeweils geltenden nationalen Abfallbeseitigungsvorschriften zu beachten!

Programmänderungen und -ergänzungen sind vorbehalten.

# 10 Zeichnungen & 3D Modelle

Alle Zeichnungen, 3D Modelle und vieles mehr finden Sie im Downloadbereich der Produktseite auf unserer Homepage:

http://www.samcon.eu/de/produkte/roughcam/roughcam-ipp1387/



Ex Kameras Robuste Kameras (Nicht Ex) RoughCam miniTube RoughCam e.Vario RoughCam IPM3016 RoughCam miniTube IP RoughCam IPM1137 RoughCam IPM1137-LE RoughCam IPM2036 RoughCam IPP1275 RoughCam IPP1377 \*EOL\* RoughCam IPP1387 RoughCam IPQ1656 (DLPU) RoughCam IPQ1715 RoughCam IPQ1785 RoughCam IPP1280 (thermal) Ihre Individuelle Kamera (BTO) Ex Beleuchtungssysteme Robuste Beleuchtungssysteme

#### Downloads:

Ex-d Kamera Leergehäuse

Kabel für den Ex-Bereich

Wasch- und Reinigungssysteme

Anschlussysteme

Montagesysteme

- Datenblatt

Software

- 3D-Modell
- Betriebsanleitung
- CAD-Dateien (DXF)
- Konf.-Erklärungen

# RoughCam<sup>®</sup> IPP1387

Bei der RoughCam IPP1387 handelt es sich um eine leistungsfähige IP-Megapixel-Kamera (5 Megapixel) für den Einsatz in härtesten industriellen Umgebungen. Sie bietet 5MP HDTV-Auflösung (2592 x 1944) und ein leistungsstarkes Remote Zoom und Fokus Objektiv (mit i-CS).

#### Funktions Highlights.

- ◆ Arctic-Temperature-Control (-60°C)
- Ein-Kabel-Lösung (PoE / 24VDC)
- Schutzart IP66/68 (IEC 60529)
- ♦ Hohe Auflösung: 2592x1944 (5 MP Auflösung bei 25/30 Bildern pro Sekunde)
- Deistungsstarkes Remote Zoom und Fokus-Objektiv
- Deep-Learning-Analysefunktionen
- Lightfinder und WDR Technologie
- Leichte VMS Integration
- Ökonomisch
- Umfangreiches Zubehör

#### Extrem robuste IP-Kamera

Bei der Entwicklung der RoughCam IPP1387 wurde sehr hoher Wert auf mechanische Präzision und hochwertige Edelstähle gelegt. Zudem stand ein modularer Aufbau im Vordergrund der Entwicklung,

Hinsichtlich der technischen Kennwerte sind wir an die Grenzen des Machbaren gegangen: In Bereichen, wie z.B. der Medienbeständigkeit und der Umgebungstemperatur setzen wir mit der RoughCam-Reihe Maßstäbe.

#### Medienbeständigkeit und Dichtungen

Die RoughCam-Reihe ist dank Ihrer hochwertigen Materialien beständig gegen sehr viele Medien!
Die speziell konstruierten GYLON-Flachdichtungen (PTFE) machen die Kamera nicht nur wasserdicht (IP68),dicht gegen Spritzwasser (IP66) sondern auch beständig gegen eine Vielzahl von Chemikalien. Das äußerst robuste, kratz- und schlagfeste Borosilikatglas der Frontscheibe reiht sich nahtlos ein in die Liste hochwertiger Materialien.

#### Temperaturen

Die Grenzwerte der RoughCam IPP1387 liegen bei -60°C und +60°C.

#### Analysemöglichkeit

Die RoughCam IPP1387 verfügt über eine Bewegungserkennung - DPLU (Deep LearningProcessing Unit) zur fortschrittlichen Analyse und ein optimales Szenen - Verständnis, Objektanalyse (Object Analytics) z.B. dort, wo der Zutritt einer Person in einen Gefahrenbereich, in dem sich eine Maschine bewegt, erkannt und gemeldet werden soll. dynamische Privatzonenmaskierung (Live Privacy Shield). Ereignisauslöser bei Bewegungen in

Sollten Sie technische Informationen vermissen, setzen Sie sich mit uns in Verbindung: <a href="mailto:support@samcon.eu">support@samcon.eu</a>



# 11 Weiterführende Dokumentation

Weiterführende Dokumentation finden Sie im Download Bereich der Produktseite unter:

https://www.samcon.eu/de/produkte/roughcam/roughcam-ipp1387/



# 12 Notizen



Schillerstraße 17, 35102 Lohra-Altenvers www.samcon.eu, info@samcon.eu fon: +49 6426 9231-0, fax: - 31

